Product Information - AV-9900

**FOOD** 

# Controlador registrador AV-9900 HTST

El controlador registrador AV-9900 HTST está diseñado especialmente para su uso en aplicaciones de pasteurización continua. La unidad combina una protección contra fallas para el proceso de pasteurización con la gama más amplia de opciones de configuración nunca antes disponibles en un paquete de control HTST. Lo anterior se logra por medio de una tecnología exclusiva de impresión de cuatro colores, la cual imprime gráficos de división 100 de 30,5 cm (12 pulg.) sobre papel blanco. Cada unidad se puede programar en hasta 4 rangos de registro y tipos de entradas independientes. Cada escala tiene un código de color para su pluma de tendencia, a fin de proporcionar un gráfico que sea fácil de leer, incluso con múltiples variables.

La unidad estándar proporciona la funcionalidad legal de registrador de seguridad de límite térmico (STLR, por sus siglas en inglés) con hasta 5 puntos de ajuste de desviación que se pueden seleccionar. Se dispone también de la selección remota de dichos puntos de ajuste de modo opcional. La temperatura del producto se controla a través de nuestro elemento doble comprobado, el sensor RTD de 1.000 ohmios. El STLR controla el equilibrio del sensor entre los dos elementos, a fin de garantizar una operación con protección en caso de falla. La escala del producto caliente, la temperatura y la tendencia de frecuencia de la válvula de desviación de flujo se imprimen en rojo. Cuando se configura para varias desviaciones, la temperatura de los puntos de ajuste activados se imprime de manera continua en verde.

Se puede hacer la especificación para que la unidad incluya opcionalmente un control de agua caliente (HWC, por sus siglas en inglés) Esta variable normalmente se muestra y se controla, aunque no se registra. Para aplicaciones de varias desviaciones, se pueden programar puntos de ajuste de agua caliente separados, para que se seleccionen de modo automático cuando se cambie el punto de ajuste de desviación.

Se puede especificar de modo opcional producto frío para registro (CPR) o registro/control (CPRC). El rango de esta función se puede programar para proporcionar el máximo de legibilidad en el rango de producto y al mismo tiempo incluir la temperatura CIP. El color estándar de esta variable es azul.

Ahora se encuentra disponible con una función de límite de flujo de seguridad para sistemas con sincronización basada en medidor. Esta opción puede incluir registro (SFLR) o registro y control (SFLRC). El rango se puede configurar en unidades de ingeniería o flujo de porcentaje (GMP, etc.). El color estándar de esta función es negro.

# CATON ACSUSO BORNELL BORNELL

# **Features**

- La nueva tecnología de registro de cuatro colores imprime todas las tendencias, las escalas, los eventos y los mensajes específicos del cliente en gráficos de 30,5 cm (12 pulg.) sobre papel blanco.
- Registro o control de todos los productos calientes, los productos fríos, el agua caliente y la velocidad de flujo en una sola unidad.
- Cumple todos los requisitos PMO para aplicaciones de HTST, HHST, y UHT.



# Especificaciones del controlador registrador AV-9900

### **RENDIMIENTO**

Precisión de registro: ±0,3% de precisión de referencia de

intervalo de gráfico

Temperatura de

funcionamiento: 0 a 50° C (32 a 122° F)

Humedad: 10 a 90% RH, sin condensación

Garantía: 2 años

Aprobaciones de

agencias: Aprobado por UL en EE.UU., certificado por

UL en Canadá

**ENTRADAS** 

Entrada de STLR: Elemento doble de 1.000 ohmios de 3

cables

Agua caliente y

producto frío: Elemento simple de 100 ohmios de 3 cables

o de 4 a 20 mA de dos cables

Velocidad de flujo: 4 a 20 mA de dos cables

### **SALIDAS**

Se dispone de un total de cuatro salidas de relés de encendidoapagado y hasta cuatro salidas análogas de 4 a 20 mA.

Relé de STLR:

DPDT de 5 amperios a 115 V CA, 2,5 amperios a 230 V CA

Salidas de relés:

SPDT, contactos con clasificación de 5 amperios con resistencia a

115 V CA, 2,5 amperios con resistencia a 230

V CA.

# **SUMINISTRO DE ENERGÍA**

Suministro de

energía CA: 115 ó 230 V CA, ±15%, 50/60 Hz,

conmutación automática.

**ASPECTOS FÍSICOS** 

Dimensiones

generales: 358,65 mm de ancho x 425,96 mm de alto x

196,85 mm de profundidad (14,12 pulg. de ancho x 17,04 pulg. de alto x 7,75 pulgadas

de profundidad)

Profundidad del panel: 133,35 mm (5,25 pulg.)

Corte del panel: 322,58 mm de ancho x 322,58 mm de alto

(12,7 pulg. de ancho x 12,7 pulg. de alto)

Protusión del

 panel frontal:
 63,5 mm (2,5 pulg.)

 Peso:
 55 kg máximo (25 lb)

 Vibración:
 3 a 100 Hz a 0,2 g

Caja: Cubierta con empaquetaduras, estuche

y ventanas. Estuche de esponjado

estructurado, material de cubierta con áreas

de ventanas plásticas, NEMA 4X.

Montaje: Universal, de panel o pared. Gráfico: Diámetro de 30,5 cm (12 pulg.), con

divisiones 100 divisiones lineales

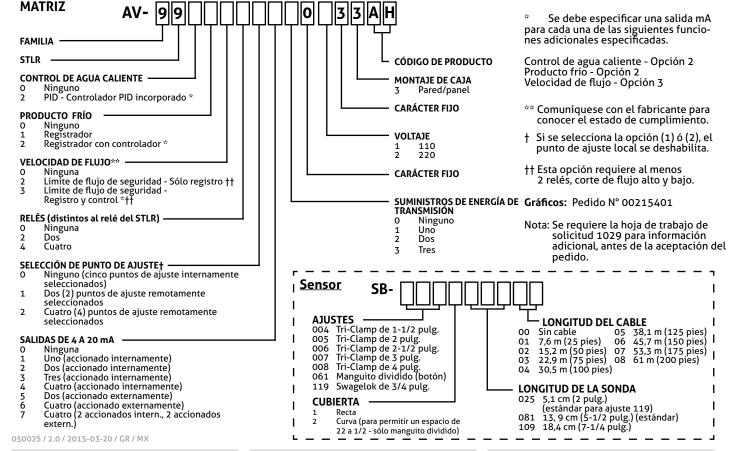
# **PANTALLA Y TECLADO**

Pantalla principal: Pantalla fluorescente de vacío de 40

caracteres y 2 líneas, con caracteres de 5

mm (0,21 pulgadas) de alto.

### Order Information



ANDERSON INSTRUMENT COMPANY 156 Auriesville Road

Fultonville, NY 12072

Phone 800-833-0081 Fax 518-922-8997 info@anderson-negele.com Tech. Support: techservice@anderson-negele.com Phone 800-833-0081